

201900026



MUCBP001JSK0

Smlouva o zajištění divadelního představení

kterou níže uvedeného dne, měsíce a roku uzavřely ve smyslu ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku v platném znění, tyto smluvní strany:

JT PROMOTION s.r.o.,

IČO: 02281635, DIČ: CZ02281635

se sídlem Plánská 403/5, Severní Předměstí, 301 00 Plzeň

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Plzni, oddíl C, vložka 29188

zastoupená Terezou Palkovou, jednatelem



(dále jen „dodavatel“)

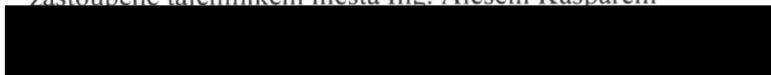
a

Město Český Brod

IČO: 00235334 , DIČ: CZ00235334

Se sídlem náměstí Husovo 70 , 282 01 Český Brod

zastoupené tajemníkem města Ing. Alešem Kašparem



(dále jen „objednatel“ nebo „pořadatel“)

Článek I. Předmět smlouvy

1. Dodavatel se za podmínek této smlouvy zavazuje, že pro objednatele zajistí odehrání níže specifikovaného divadelního představení tj. vytvoření uměleckého výkonu herci dle scénáře dále specifikovaného představení a objednatel se zavazuje za to dodavateli zaplatit sjednanou cenu.

Specifikace divadelního představení:

Název: **DVA NAHATÝ CHLAPI**

Autor: Sébastien Thiéry

Režie: Antonín Procházka

Popis: Bláznivá divadelní komedie

Obsazení: Martin Zounar, Martin Kraus, Martina Randova a Daniela Šinkorová

Dodavatel si vyhrazuje právo změny v obsazení.

(dále jen „divadelní představení“)

2. Dodavatel si sám zajistí na svůj náklad a odpovědnost veškeré technické a produkční služby a vybavení, včetně kostýmní výpravy divadelního představení, dodání a stavby scénické dekorace divadelního představení a rekvizitní výpravy divadelního představení.
3. Dodavatel se zavazuje zajistit na náklady pořadatele dopravu herců, technického personálu, scénické dekorace a rekvizit do místa konání divadelního představení a zpět.

Článek II. Místo a čas konání divadelního představení

1. Dodavatel je povinen a zavazuje se předvést divadelní představení, popř. zajistit jeho odehrání v počtu, místě a čase dohodnutém s objednatel, konkrétně:

Místo: **KD SVĚT**, Krále Jiřího 332, 282 01 Český Brod (**dále též „divadlo“**)

Datum: 15. května 2019, Čas zahájení: 19.00 hodin, délka představení: 120 min., včetně pauzy.

Počet divadelních představení: 1

Článek III. Technické podmínky divadelního představení

1. Objednatel je povinen a zavazuje se zajistit shora specifikovaný prostor divadla pro konání divadelního představení a dále je objednatel povinen pro dodavatele zajistit **technické podmínky a organizační podmínky** pro realizaci divadelního představení v rozsahu specifikovaném přílohou č. 1 této smlouvy.

Článek IV. Cenové a platební podmínky

1. Objednatel se zavazuje za odehrané divadelní představení uhradit dodavateli dohodnutou cenu ve výši 57000Kč, slovy: padesát sedm tisíc korun českých bez DPH. Takto sjednaná cena zahrnuje cenu představení, honoráře umělců, technické a produkční zajištění představení, dopravu umělců. Za objednané plakáty bude dále účtována částka objednavateli ve výši 35,- Kč/1 kus, plus poštovné.
2. Vedle ceny za odehrané divadelní představení uhradí objednatel dodavateli náklady na dopravu scény z Plzně, přičemž se mezi smluvními stranami sjednává cena dopravy takto: 16,- Kč/km. Tyto ceny jsou sjednány bez DPH.
3. K cenám sjednaným v předchozích odstavcích bude účtována DPH v sazbě dle platných právních předpisů.
4. Platba za zajištění divadelního představení bude provedena bezhotovostně na základě zaslané faktury dodavatelem. Faktura bude zaslaná po odehrání představení objednateli se platností 14 dní. Povinnost zaplatit je splněna v den, kdy byla placená částka připsána na účet dodavatele.
5. Dostane-li se objednatel do prodlení s úhradou faktury, je dodavatel oprávněn požadovat vedle úhrady dlužné částky i zákonný úrok z prodlení. Dostane-li se objednatel do prodlení s úhradou faktury není dodavatel povinen plnit své povinnosti dle této smlouvy, je však povinen objednatel na takový postup předem upozornit. Nebude-li dodavatel plnit z důvodu, že objednatel neuhradil fakturu, kterou došlo k vyúčtování ceny za zajištění divadelního představení, nezaniká nárok dodavatele na sjednanou cenu za odehrané divadelní představení a objednatel je povinen tuto cenu k výzvě dodavatele zaplatit.
6. Objednatel, coby pořadatel divadelního představení, je dále povinen:
 - a) písemně ohlásit DILIA, divadelní, literární, audiovizuální agentura, z.s. se sídlem Praha 9,

Krátkého 1, IČ 65401875 (dále jen DILIA) uskutečnění divadelního představení, a to nejpozději do 10. dne následujícího měsíce a současně předložit DILIA hlášení, která bude obsahovat následující údaje

- datum a místo konání každého divadelního představení
 - identifikační údaje objednatele
 - celkový objem hrubých tržeb za divadelní představení a kalendářní měsíc vzor ohlášky poskytuje DILIA na internetových stránkách www.dilia.cz
- b) uhradit na účet DILIA, odměnu za poskytnutí licence resp. podlicence ve výši 15,4% brutto z celkových hrubých tržeb včetně předplatného za každé jednotlivé divadelní představení, a to dle faktury vystavené DILIA na základě hlášení,
- c) umožnit DILIA či DILIA zmocněnému subjektu kontrolu účetních dokladů za účelem ověření správnosti písemného hlášení.
7. Pořadatel je povinen zpřístupnit kdykoli své účetnictví na žádost dodavatele dodavateli či osobě dodavatelem pověřené a poskytnout jim potřebnou součinnost, zejména předložit všechny relevantní účetní a jiné dokumenty, z nichž lze ověřit správnost výpočtu nároků subjektů uvedených v odst. 8. a 9. tohoto článku smlouvy. V případě porušení povinnosti sjednané tímto odstavcem je pořadatel povinen zaplatit dodavateli smluvní pokutu ve výši 10000,- Kč.

Článek V. Závazky pořadatele

1. Objednatel, coby pořadatel divadelního představení se zavazuje nést vlastním nákladem náklady na umožnění užití prostoru divadla, v němž bude divadelní představení odehráno, stejně tak jako veškeré náklady související se zajištěním divadelního představení.
2. Pořadatel se zavazuje zejména:
- a) poskytnout či zajistit pro bezplatné užívání prostor divadla nutných k provedení zkoušek, stavby scény a představení,
 - b) v den představení umožnit účinkujícím vstup do divadla alespoň 4 hodiny před začátkem divadelního představení,
 - c) zabezpečit a uhradit služby bezpečnostního, požárního a obslužného personálu a vytápění a úklid prostor divadla,
 - d) zabezpečit hladký a bezpečný průběh divadelního představení a veškeré služby potřebné pro řádné konání divadelního představení (provoz šatny, uvaděček, možnost nákupu občerstvení pro diváky apod.
 - e) dbát na nerušený průběh divadelního představení a v případě, že někteří z návštěvníků divadelního představení budou narušovat divadelní představení, zajistit jejich vyvedení z místa konání divadelního představení,
 - f) zamezit v průběhu divadelního představení a po jeho skončení vstupu nepovolaných osob na jeviště, do zákulisí a šaten.
 - g) zajistit potřebné zázemí ve smyslu technických podmínek dle článku III. této smlouvy,
 - h) zajistit pro dodavatele bezplatně 6 kusů autorských vstupenek na každé představení,
 - i) zajistit, že bez předchozího souhlasu dodavatele nebudou z představení pořizovány obrazové, zvukové či zvukově-obrazové záznamy, vyjma zpravodajství
 - j) potvrdit smlouvu a obratem jí doručit na adresu dodavatele, nejpozději do sedmi dnů po jejím obdržení
3. Pořadatel se zavazuje, že divadelní představení ani jeho část nebudou žádným technologickým způsobem šířeny mimo prostory sjednané touto smlouvou k provozování divadelního

představení. Pořadatel se zavazuje, že nebude pořízen zvukový, obrazový nebo zvukově obrazový záznam divadelního představení, přímý přenos divadelního představení ani jakékoli obrazové snímky herců při jejich účinkování v divadelním představení a v souvislosti s ním. Za porušení tohoto závazku je dodavatel oprávněn požadovat po pořadateli kromě náhrady škody v plné výši smluvní pokutu ve výši 50.000,- Kč za každé takové porušení povinností. Případné výjimky z tohoto ujednání budou řešeny dodatkem k této smlouvě.

4. Pořadatel odpovídá za případné úrazy a majetkové škody, vzniklé v souvislosti s vystoupením, pokud nebyly průkazně zaviněny účinkujícími, techniky, nebo jejich doprovodem.

Článek VI. Závazky dodavatele

1. Dodavatel se zavazuje uskutečnit divadelní představení na místě a v čase stanoveném v článku II. této smlouvy.
2. Dodavatel se zavazuje uhradit veškeré škody, které vzniknou v předmětných prostorech divadla z jeho viny a činnosti nebo tyto škody na vlastní náklady odstranit.
3. Dodavatel je povinen zajistit, že herci budou v místě konání divadelního představení včas tak, aby divadelní představení mohlo být zahájeno ve sjednanou dobu.
4. Dodavatel poskytuje pořadateli licenci k užití divadelní hry a uměleckého výkonu vytvořeného herci, včetně práv ke scénické dekorace a kostýmní výpravě, jejich sdělováním veřejnosti v rámci divadelního představení. Pořadatel není oprávněn poskytnout nabytou licenci zcela ani zčásti třetím osobám.
5. Dodavatel se zavazuje předmětné prostory včas a řádně vyklidit.
6. Dodavatel se zavazuje dodržovat veškeré bezpečnostní a požární předpisy platné v prostorách divadla. Pořadatel se zavazuje s nimi dodavatele včas seznámit.

Článek VII. Ukončení smlouvy, neuskutečnění představení

1. Závazkový vztah založený mezi oběma smluvními stranami touto smlouvou zaniká, nastane-li některá z níže uvedených právních skutečností:
 - a) splněním všech povinností vyplývajících ze smlouvy,
 - b) písemnou dohodou obou smluvních stran,
- c) odstoupením od této smlouvy, přičemž kterákoli ze smluvních stran je oprávněna od této smlouvy odstoupit i bez udání důvodu za těchto podmínek:
 - dojde-li k odstoupení od smlouvy do 14 dnů před sjednaným termínem divadelního představení ze strany pořadatele, je pořadatel povinen uhradit dodavateli ½ (polovinu) sjednané ceny za divadelní představení dle čl. IV. odst. 1 této smlouvy
 - dojde-li k odstoupení od smlouvy méně jak 14 dnů před sjednaným termínem divadelního představení ze strany pořadatele, je pořadatel povinen uhradit dodavateli storno poplatek ve výši celé sjednané ceny za divadelní představení dle čl. IV. odst. 1 této smlouvy
 - dojde-li k odstoupení od smlouvy do 14 dnů před sjednaným termínem divadelního představení ze strany dodavatele, je dodavatel povinen uhradit pořadateli veškeré

prokazatelně vzniklé náklady související s přípravou a zajištěním divadelního představení, zejména pak náklady na pronájem divadla

Odstoupením smlouva zaniká ke dni doručení projevu vůle směřujícího k odstoupení od smlouvy.

2. Pokud se divadelní představení neuskuteční v důsledku mimořádné nepředvídatelné nebo nepřekonatelné překážky vzniklé nezávisle na vůli kterékoliv ze smluvních stran (např. přírodní katastrofa, epidemie, nepříznivá dopravní situace apod.), nebo z důvodu nepředvídatelné události na straně dodavatele, resp. umělců (např. vážné onemocnění či úraz), nemá žádná ze smluvních stran nárok na náhradu škody. Důvod pro neuskutečnění představení dle ujednání tohoto článku a odstavce této smlouvy jsou si strany povinny sdělit ihned po zjištění vzniku uvedeného důvodu. Smluvní strany se dohodly, že v tomto případě vstoupí do jednání za účelem dohodnutí náhradního termínu.
3. Dodavatel je oprávněn odepřít plnění dle této smlouvy, nebudou-li ze strany pořadatele splněny podmínky stanovené čl. IV., odst. 3, čl. V., odst. 2 této smlouvy či technické podmínky stanovené přílohou této smlouvy. Odepřením plnění dodavatelem dle tohoto odstavce této smlouvy nezaniká nárok dodavatele na sjednanou cenu za odehrané divadelní představení a úhradu nákladů dopravy a ubytování.
4. Pokud se divadelní představení neuskuteční z důvodu spočívajícím výlučně na jedné ze smluvních stran, aniž by došlo k odstoupení od této smlouvy dle odst. 1 písm. c) nebo odst. 3 tohoto článku, platí, že druhá smluvní strana je oprávněna požadovat po smluvní straně, která evidentně porušila podmínky této smlouvy a zavinila zrušení nebo přerušení divadelního představení, smluvní pokutu ve výši 10.000,- Kč. Smluvní pokuta je splatná do 10 (deseti) dnů od doručení výzvy k její úhradě. Zaplacením smluvní pokuty nezanikají ostatní nároky smluvních sjednané touto smlouvou.

Článek VIII.

Prohlášení smluvních stran

1. Dodavatel prohlašuje, že je oprávněn uzavřít a podepsat tuto smlouvu a že je nositelem veškerých práv spojených s veřejným provozováním divadelního představení.

Článek IX.

Závěrečná ustanovení

1. Nestanoví-li tato smlouva jinak, řídí se práva a povinnosti smluvních stran příslušnými ustanoveními občanského zákoníku a zákonem č. 121/2000 Sb., autorským zákonem.
2. Smluvní strany se zavazují, že případné rozpory vyplývající z této smlouvy budou řešit zejména cestou vzájemné dohody s cílem dosáhnout smírného řešení a naplnění účelu této smlouvy.
3. Smluvní strany se zavazují zachovávat mlčenlivost o všech skutečnostech obsažených v této smlouvě, o samotném uzavření této smlouvy a o skutečnostech, o nichž se dozví v souvislosti s uzavřením této smlouvy.
4. V případě, že budou některá ustanovení této smlouvy zrušená, neplatná či nevynutitelná, nezpůsobí neplatnost či nevymahatelnost celé smlouvy. Smluvní strany se zavazují nahradit zrušené, neplatné nebo nevynutitelné ustanovení novým ustanovením, jehož znění bude odpovídat úmyslu vyjádřenému původním ustanovením a touto smlouvou jako celku.
5. Tuto smlouvu lze měnit a doplňovat pouze písemnými, vzestupně číslovanými dodatky podepsanými oběma smluvními stranami.

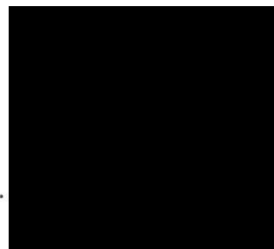
6. Nastanou-li u některé ze smluvních stran skutečnosti bránící řádnému plnění této smlouvy, je povinna to ihned bez zbytečného odkladu oznámit druhé smluvní straně a vyvolat jednání zástupců smluvních stran.
7. Obě strany souhlasí a tímto berou na vědomí, že údaje v této smlouvě budou zveřejněny dle zákona č. 340/2015 Sb. v platném znění, o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákonu o registru smluv). Uvedené ustanovení se týká pouze smluv s plněním vyšším než 50.000 Kč bez DPH. Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zveřejnění v Registru smluv dle zák. č. 340/2015 Sb. v platném znění, o Registru smluv. Dodavatel bere na vědomí, že pořadateli, jako osobě uvedené v § 2 odst. 1 zákona, přísluší zákonná povinnost uveřejňování soukromoprávních smluv i v případě, že ve smlouvě je sjednán zákaz poskytování informací třetím osobám. Smlouva, včetně dodatků, musí být vyhotovena a pořadateli poskytnuta v otevřeném a strojově čitelném formátu. Tento požadavek platí i pro postupné písemné dojednávání obsahu smlouvy.
8. Tato smlouva je vyhotovena ve 2 originálech, přičemž každá smluvní strana obdrží 1 originální vyhotovení.
9. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podepsání oběma smluvními stranami.
10. Účastníci prohlašují, že tato smlouva je výrazem jejich svobodné, pravé a vážně míněné vůle, kterou si před podpisem přečetli a jejímu obsahu rozumí, což stvrzují svými vlastnoručními podpisy.

V Plzni dne 29.1.2019

V Českém Brodě dne



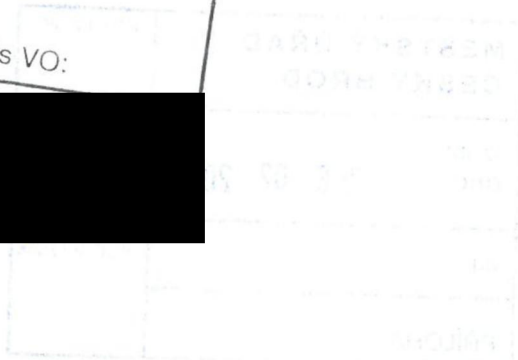
.....
Tereza Palková
jednatelka



.....
.....
tajemníkem města

Doložka: *NRM 30.1.2019/05/2019*
potvrzuje se, že podmínky podmiňující
platnost tohoto právního úkonu obce
podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb.
jsou splněny.
Datum: *6.2.2019* Podpis VO:

6.2.2019



| | |
|------------------------------------|--------------------------|
| MĚSTSKÝ ÚŘAD ČESKÝ BROD | ČÍSLO DOPOR. |
| Došlo dne: 06-02-2019 | ZPRACOVATEL <i>OT</i> |
| č.j. <i>mes 7837/2019</i> | UKLÁDACÍ ZNAK |
| PŘÍLOHA: <i>6/1pt</i> | |

Příloha č.1
Technické podmínky
Pořadatel zajistí

JEVIŠTĚ

- rozměry jeviště minimálně 6 x 6 m, výška min. 4m (menší potřeba konzultovat)
- možnost vrtání do podlahy (nelze-li potřeba včas nahlásit produkci)
- černé vykrytí a černý horizont, volný prostor na bocích jeviště
- možnost obcházet scénu za výkryty a horizontem
- možné nástupy z obou stran portal
- lampičky v portálech

SVĚTLA
Minimum

- osvětlovač s čelním pohled na jeviště, live post, nebo kabina s odposlechem
- 8x zdroj typu FHR 1000
- 4 submastry
- Stmívané okruhy
- Stmívaný okruh na scéně nutný

ZVUK

Jeviště

- Nutný samostatný zvukový a světelný elektrický okruh.

Mikrofony

- 1x bezdrátový ruční mikrofon s bezproblémovým přenosem na celém jevišti.
- Možnost případně zapojit vlastní mikrofon s přijímačem do zvukového systému v portálu nebo blízkosti jeviště.
- Pokud je režie od jeviště do 25m, stačí zapojit mikrofonní přijímač v režii.

Odposlechy

- 2x odposlech odpovídající kvality a výkonu v portálech
- nesmí nahlas šumět

PA

- kvalitní ozvučení celého sálu (včetně galerie a balkónů), výkonově odpovídající jeho velikosti
- nesmí nahlas šumět

Zvukový pult

- Nejméně 3 vstupy, z toho 1x stereo, může být XLR i Jack
- 3-pásmový parametrický ekvalizér na všech třech stopách
- 1x odposlechová cesta, post-fader
- Hall
- Kompresor výhodou, není nutný

Režie

- a) otevřená - pokud je na nejnižší výškové úrovni sálu (jako diváci v hledišti) a je uvnitř odpovídající poslech, není třeba poslechových monitorů, jinak viz b)
 - b) uzavřená - NUTNÉ kvalitní studiové monitory pro odposlech ze sálu - tj. nejen zvuku z mixážního pultu, ale také z odposlechových mikrofonů v sále
- 2x zásuvka 230V z elektrického obvodu pro zvuk
 - Lampičky na scénář a pult

OSTATNÍ

- samostatně uzamykatelné čisté dostatečně vytopené šatny s vlastním hygienickým zázemím, min. teplota 20 °C (1x dámská šatna , 1x pánská šatna)
- uklizené prázdné jeviště 4 hodiny před začátkem představení
- 2 lidi na výpomoc při stěhování
- bezplatné parkování v bezprostřední blízkosti divadla (1x nákladní vozidlo, 1x osobní vozidlo)
- nerušenou zkoušku 1 hodinu před začátkem představení
- personal na prodej programů

Pokud je pro vás jakýkoliv z požadavků problematický, či si nejste jisti, rozhodně volejte. Spoustu věcí můžeme přivést, ale potřebuji o tom vědět alespoň dva týdny předem!!!

KONTAKTY

Zvuk



Světla



Scéna

